

Bosna i Hercegovina
Federacija BiH
Kanton Sarajevo
Skupština Kantona Sarajevo
n/r g. Elmedin Konaković, Predsjedavajući

INICIJATIVA ZA IZMJENU ZAKONA O OSNOVNOM ODGOJU I OBRAZOVANJU

Na Trećoj Radnoj sjednici Skupštine Kantona Sarajevo, zakazanoj za 23.01.2019.. na osnovu članova 129., 151., i/ili 160. Poslovnika o radu Skupštine Kantona Sarajevo, pokrećem inicijativu za izmjenu teksta člana 7. (Upotreba jezika i pisma u nastavi) stav (1) Zakona o osnovnom odgoju i obrazovanju koji trenutno glasi:

- (1) Nastava i drugi oblici odgojno-obrazovnog rada u školi izvode se na jednom od tri zvanična jezika konstitutivnih naroda Bosne i Hercegovine, koji se imenuju jednim od tri naziva: bosanski jezik, hrvatski jezik i srpski jezik.

Predlažem da se tekst člana 7. stav (1) promijeni tako da njegov sadržaj bude sljedeći:

- (1) Nastava i drugi oblici odgojno-obrazovnog rada u školi izvode se na tri službena jezika Kantona Sarajevo: bosanski jezik, hrvatski jezik i srpski jezik.

OBRAZLOŽENJE:

Tekst aktuelnog zakona nije doslijedan članu 5a stav (1) Ustava Kantona koji je identičan članu I.6. stav (1) Ustava Federacije BiH, a koji glase:

Službeni jezici u Kantonu (Federaciji) su: bosanski jezik, hrvatski jezik i srpski jezik, a službena pisma su latinica i ćirilica.

Uzimajući u obzir da definicija "zvanični jezici konstitutivnih naroda" ne postoji u Ustavu Federacije BiH, kao ni u Ustavu Kantona Sarajevo, smatram da terminologiju i tekst Zakona o osnovnom odgoju i obrazovanju treba uskladiti sa terminologijom i tekstom koja se koristi u ustavima Federacije BiH i u Kantona Sarajevo.

Tekst zakona takođe treba uskladiti sa principom ravnopravnosti službenih jezika koji se, po Ustavu Kantona Sarajevo i Ustavu Federacije BiH koriste ravnopravno i bez diskriminacije u svim državnim institucijama, u koje spadaju odgojne i obrazovne institucije Kantona Sarajevo. Djeca u odgojnim i obrazovnim institucijama Kantona Sarajevo ne samo da imaju pravo, već su dužni poznavati, tj. biti podučavani na svim službenim jezicima Kantona i Federacije BiH. Aktuelni stav (1) člana 7. Zakona o osnovnom odgoju i obrazovanju koji propisuje izvođenje nastave i drugih oblika odgojno-obrazovnog rada samo na jednom jeziku nije u duhu Ustava Federacije BiH, kao ni Ustava Kantona Sarajevo, već u suprotnosti s njima.

Pozivam se i na zvanični stav Misije OSCE-a koja je u protekle dvije godine u više navrata upozoravala Skupštinu i Vladu Kantona Sarajevo da izvođenje nastave isključivo na jednom od tri službena jezika nije u skladu s principima jednakosti, te da pravna formulacija navedena u Zakonu o osnovnom obrazovanju u Kantonu Sarajevo nije prihvatljiva niti je "u skladu s Okvirnim zakonom o osnovnom i srednjem obrazovanju BiH", te da "puna provedba pomenute pravne odredbe Zakona, na osnovu koje je izdata Instrukcija, može dovesti do potpune segregacije djece u Kantonu Sarajevo, što ne doprinosi procesu pomirenja", naglašavajući da je "od ključnog značaja napraviti razliku između izvođenja nastave na jednom od jezika i učenja jezika."

Sarajevo, 23.01.2019. godine

Poslanik SDP BiH u Skupštini Kantona Sarajevo



Damir Nikšić